



## Conseil économique et social

Distr. générale  
11 août 2015  
Français  
Original : anglais

### Comité d'experts de la coopération internationale en matière fiscale

Onzième session

Genève, 19-23 octobre 2015

## Ordre du jour provisoire et organisation des travaux

### Ordre du jour provisoire

1. Ouverture de la session par le Président du Comité.
2. Adoption de l'ordre du jour et organisation des travaux.
3. Examen de questions de fond relatives à la coopération internationale en matière fiscale :
  - a) Questions relatives à la mise à jour du Modèle de convention fiscale des Nations Unies :
    - i) Article 1 (Personnes visées) : application des dispositions conventionnelles aux entités hybrides;
    - ii) Article 5 (Établissement stable) : signification de l'expression « projets connexes »;
    - iii) Article 8 (Navigation maritime, intérieure et aérienne) :
      - a. Signification et champ d'application de l'expression « activités auxiliaires »;
      - b. Application de l'article à la navigation de croisière;
      - c. Autres questions relatives aux commentaires;
    - iv) Érosion de la base d'imposition et transfert des bénéfices;
    - v) Article 12 (Redevances) :
      - a. Signification de l'expression « équipement industriel, commercial ou scientifique »;
      - b. Questions relatives aux versements concernant les logiciels;
    - vi) Article 26 (Échange de renseignements) : projet de code de conduite;



- vii) Imposition des services :
    - a. Article sur les services techniques;
    - b. Autres questions;
  - b) Autres questions :
    - i) Questions concernant la prochaine mise à jour du Manuel pratique des Nations Unies sur les prix de transfert à l'intention des pays en développement;
    - ii) Manuel de négociation des conventions fiscales bilatérales entre pays développés et pays en développement;
    - iii) Imposition des industries extractives;
    - iv) Imposition des projets de développement;
    - v) Renforcement des capacités;
    - vi) Règlement des différends : questions d'arbitrage concernant les pays en développement et solutions envisageables;
    - vii) Commerce international de marchandises – questions fiscales.
- 4. Dates et ordre du jour provisoire de la douzième session du Comité.
- 5. Adoption du rapport du Comité sur les travaux de sa onzième session.

## Organisation des travaux

Date	Point de l'ordre du jour	
<b>Lundi 19 octobre 2015</b>		
9 heures-10 heures		Enregistrement des participants
10 heures-10 h 45	1	Ouverture de la session par le Président du Comité
	2	Adoption de l'ordre du jour et organisation des travaux
	3	Examen de questions de fond relatives à la coopération internationale en matière fiscale :  a) Questions relatives à la mise à jour du Modèle de convention fiscale des Nations;
10 h 45-11 h 45	3 a) i)	Article 1 (Personnes visées) : application des dispositions conventionnelles aux entités hybrides;
11 h 45-midi		Pause café
12 heures-13 heures	3 a) ii)	Article 5 (Établissement stable) : signification de l'expression « projets connexes »;
13 heures-15 heures		Pause déjeuner
15 heures-15 h 45	3 a) iii)	Article 8 (Navigation maritime, intérieure et aérienne) :  a. Signification et champ d'application de l'expression « activités auxiliaires »;  b. Application de l'article à la navigation de croisière;  c. Autres questions relatives aux commentaires
15 h 45-16 heures		Pause café
16 heures-18 heures	3 a) iii)	Article 8 (Navigation maritime, intérieure et aérienne) ( <i>suite</i> )
<b>Mardi 20 octobre</b>		
10 heures-11 h 45	3 a) vii)	Imposition des services :  a. Article sur les services techniques;  b. Autres questions
11 h 45-midi		Pause café
Midi-13 heures	3 a) vii)	Imposition des services ( <i>suite</i> )
13 heures-15 heures		Pause déjeuner

<i>Date</i>	<i>Point de l'ordre du jour</i>	
15 heures-16 heures	3 a) vii)	Imposition des services ( <i>suite</i> )
16 heures-16 h 45	3 b) v)	Renforcement des capacités
16 h 45-17 heures		Pause café
17 heures-18 heures	3 b) v)	Renforcement des capacités ( <i>suite</i> )
<b>Mercredi, 21 octobre</b>		
10 heures-11 h 30	3 a) iv)	Érosion de la base d'imposition et transfert des bénéfices
11 h 30-11 h 45		Pause café
11 h 45-13 heures	3 a) v)	Article 12 (Redevances) : a. Signification de l'expression « équipement industriel, commercial ou scientifique »; b. Questions relatives aux versements concernant les logiciels
13 heures-15 heures		Pause déjeuner
15 heures-16 h 30	3 a) v)	Article 12 (Redevances) ( <i>suite</i> )
16 h 30-16 h 45		Pause café
16 h 45-18 heures	3 b) i)	Questions concernant la prochaine mise à jour du Manuel pratique des Nations Unies sur les prix de transfert à l'intention des pays en développement
<b>Jeudi, 22 octobre</b>		
10 heures-10 h 30	3 b) i)	Questions concernant la prochaine mise à jour du Manuel pratique des Nations Unies sur les prix de transfert à l'intention des pays en développement ( <i>suite</i> )
10 h 30-11 h 30	3 b) iii)	Imposition des industries extractives
11 h 30-11 h 45		Pause café
11 h 45-13 heures	3 b) iii)	Imposition des industries extractives ( <i>suite</i> )
13 heures-15 heures		Pause déjeuner
15 heures-15 h 30	3 b) iii)	Imposition des industries extractives ( <i>suite</i> )
15 h 30-17 heures	3 a) vi)	Article 26 (Échange de renseignements) : projet de code de conduite

<i>Date</i>	<i>Point de l'ordre du jour</i>	
17 heures-17 h 15		Pause café
17 h 15-18 heures	3 b) iv)	Imposition des projets de développement
<b>Vendredi 23 octobre</b>		
10 heures-11 h 45	3 b) ii)	Manuel de négociation des conventions fiscales bilatérales entre pays développés et pays en développement
11 h 45-midi		Pause café
Midi-13 heures	3 b) vi)	Règlement des différends : questions d'arbitrage concernant les pays en développement et solutions envisageables
13 heures-15 heures		Pause déjeuner
15 heures-15 h 45	3 b) vi)	Règlement des différends ( <i>suite</i> )
15 h 45-17 heures	3 b) vii)	Commerce international des marchandises – questions fiscales
17 heures-17 h 45	4	Dates et ordre du jour provisoire de la douzième session du Comité
17 h 45-18 heures	5	Adoption du rapport du Comité sur les travaux de sa onzième session ; clôture de la session